

Landes = Regierungsblatt

für das

Herzogthum Krain.

Zweiter Theil.

XVII. Stück. V. Jahrgang 1853.

Ausgegeben und versendet am 29. Juli 1853.

Deželni vladni list

za

krajnsko vojvodino.

Drugi razdelk.

XVII. Del. V. leto 1853.

Izdan in razposlan 29. Julija 1853.

Zaštrani in razglašeni listi

Zaštrani in razglašeni listi

Pregled zapopada :

| | Stran |
|--|-------|
| Št. 175. Okoljni ukaz c. k. štaj. ilirsk. denarstveno-deželnega vodstva 30. Junija 1853, zaštran nove izmére odškódbé za povabljene priče, která stopi na mesto §. 917 dohodno-kazenske postave | 123 |
| „ 176. Razglas c. k. krajskega poglavarstva 9. Julija 1853, s kterim se izreče, da so poslatve deželnih glavnih denarnic II. oddelka v šubnih, prehodnih, konkurenčnih in zadevah žandarmerijskega nastanovanja po pošti peštnine proste | 124 |
| „ 177. Razglas c. k. poštnega vodstva za primorje in Krajsko 15. Julija 1853. Zaštran poštné ježnine od 1. Julija 1853 začemši | 125 |

D e ž e l n i v l a d n i l i s t

Krajsko vojvodino.

Drugi razdelik.

XVII. Del. V. leto 1853.

Izdan in razpisan 20. Julija 1853.

177

Orlovin uraz c. k. stat. hirs. denarstyno - bezkolnoy. vodstva 30. 10. 1853

Inhalts- Uebersicht:

Seite

Nr. 175. Umlaufs-Verordnung der k. k. steierisch-illirischen Finanz-Landes-Direction vom 30. Juni 1853, betreffend das an die Stelle des §. 917 des Gefällsstrafgesetzes tretende neue Ausmaß der Vergütung für vorgeladene Zeugen 123

„ 176. Kundmachung des k. k. Statthalters von Krain vom 9. Juli 1853. Portofreie Behandlung der Fahrpostsendungen der Landes-Hauptcasse II. Abtheilung in Schub-, Marsch-, Concurrenz- und Gensd'armeriebequartirungs-Angelegenheiten 124

„ 177. Kundmachung der k. k. Postdirection für das Küstenland und Krain vom 15. Juli 1853, über die Posttrittgeldgebühr vom 1. Juli 1853 angefangen 125

In letzterer Beziehung sind nunmehr an die Stelle der früheren Verfügungen, die in Vorkommnissen über so-dal in mesto poverjenih postav vseh najstrijegih klij-pa (181) Avgnst 1850 v obkrom c. k. pravosodnega / ministrstva v Lj. Avgnst 1850 (dva) zakonik sta 1830 L. d. razglasnene dolozna posodnaga poverjenikar-stvan strosov kazenske ravnanje stopile.

Po §. 2 tega predpisa se obkrojbe vsaki povel, kiera se v predpiskavni xa-vojo hudovalstva ali presteska, ali k glavni ravnavl zavoljo prestopa povabljen kiere stamse od mesta sodnje, kiera ga kazalji, vec kakor dve ali duseb-letni, ce zeli, xa vsako vro hoda sim ali nazaj pbenjal k rajevoj konvenciskoga denar-ja obkrojbe. Vseh tega prejme, ce zeli, xa xampani cas obkrojbo, kiera je xa Dopol s ridovalni k rajevoj, xa glavne mesta ostalib k rajevoj s stali in dvanajstni k rajevoj in xa dazelo x dvanajstni k rajevoj konvenciskoga denarja za cel dan in xa pol dneva s polovico tega xneska ustanovljeni.

Po §. 7 se daje tudi priam, kiere stanejso hize kakor dve ali od mesta sodnje, pa od xaselnika na dan xive, ce so v predpiskavni zavoljo hudovalstva ali presteska ali k glavni piskavni zavoljo prestopa povabljen in cel dan ali pol dneva xampani, ce zeli, xa xampani cas obkrojbo, kiera se xa Dopol s ridovalni k raje-voj konvenciskoga denarja za cel dan in xa pol dneva s polovico tega xneska ustanovljeni.

auf Verlangen ihr Zeiteinsatz in einem Betrage vergütet, der für jeden Tag auf Verlangen u. s. w. zu bemessen ist.

175.

Okóljni ukaz c. k. štaj. ilirsk. denarstvinu - deželnega vodstva 30. Junija 1853,

podrédjenim kameralnim okrajnijam in preiskavnim organom.

Zastran nove izmere odškodbe za povabljene pričé, ktera stopi na mesto §. 917 dohodno-kazenske postave.

Visoko c. k. denarstvinu ministerstvo je gledé odškodbe, ktera gré v dohodno-kazinski ravnavi prihodnje povabljenim pričam, s sklepom 17. Junija 1853 št. 8632/d. m. té le določbe dale:

§§. 917 in 920 kazenske postave zastran dohodnih prestopov ustanovljujeta, v katerih primérnejih gré v dohodni kazenski ravnavi zaslišanim pričam odškodbo dajati, pri čimur so gledé izmere odškodbe postave, ki so za kazensko-sodne obravnave dane, kot pravilo predpisane.

V poslednjim ozéru so zdaj na mesto poprejšnih postav vsled najvišjega sklepa 15. Avgusta 1850 z ukazom c. k. pravosodnega ministerstva 17. Avgusta 1850 (derž. zakonik str. 1530 i. d.) razglašene določbe posebnega predpisa zastran stroškov kazenske ravnave stopile.

Po §. 6 tega predpisa se odškodje vsaki priči, ktera se v predpreiskavi zavoljo hudodelstva ali pregréška, ali k glavni ravnavi zavoljo prestopa povabi, in ktere staniše od mesta sodnije, ktera ga zasliši, več kakor dvé uri dalje leží, če želí, za vsako uro hodú sim ali nazaj petnajst krajcerjev konvencijskega denarja odškodje. Verh tega prejme, če želí, za zamujeni čas odškodbo, ktera je za Dunaj s tridesetimi krajcerji, za glavne mesta ostalih kronovin s štéri in dvajsetimi krajcerji in za deželo z dvajsetimi krajcerji konvencijskega denarja za celi dan, in za pol dneva s polovico tega zneska ustanovljena.

Po §. 7 se daje tudi pričam, ktere stanujejo bliže kakor dve uri od mesta sodnije, pa od zaslužka na dan živé, če so v predpreiskavi zavoljo hudodelstva ali pregréška ali k glavni preiskavi zavoljo prestopa povabljeni in cel dan ali pol dneva zamudé, če želé, za zamujeni čas odškodba, ktera se za Dunaj s tridesetimi krajcarji i. t. d. izmeriti ima. —

175.

**Umlaufs-Verordnung der k. k. steierisch-illyrischen Finanz-Landes-
Direction vom 30. Juni 1853,**

an die unterstehenden Cameral-Bezirks-Verwaltungen und Untersuchungs-Organe,
betreffend das an die Stelle des §. 917 des Gefällsstrafgesetzes tretende neue Ausmaß der
Vergütung für vorgeladene Zeugen.

Das hohe k. k. Finanz-Ministerium hat bezüglich der Vergütung, welche die im
Gefällsstrafverfahren vorgeladenen Zeugen künftig zu erhalten haben, mit Decret vom
17. Juni 1853 Nr. 8632/F. M. folgende Bestimmung zu erlassen geruht:

Die §§. 917 und 920 des Strafgesetzes über Gefällsübertretungen setzen fest, in
welchen Fällen den im Gefällsstrafverfahren vernommenen Zeugen eine Vergütung zu
leisten ist, wobei hinsichtlich des Ausmaßes der Vergütung die für die strafgerichtlichen
Verhandlungen bestehenden Vorschriften zur Richtschnur vorgezeichnet werden.

In letzterer Beziehung sind nunmehr an die Stelle der früheren Vorschriften, die
in Folge Allerhöchster Entschließung vom 15. August 1850 mit Verordnung des k. k.
Justiz-Ministeriums vom 17. August 1850 (Reichsgesetzblatt Seite 1530 u. f. f.) kund-
gemachten Bestimmungen der besonderen Vorschrift über die Kosten des Strafverfahrens
getreten.

Nach §. 6 dieser Vorschrift werden jedem Zeugen, der in einer Voruntersuchung we-
gen eines Verbrechens oder Vergehens, oder zu einer Hauptverhandlung wegen einer
Uebertretung vorgeladen, und dessen Wohnsitz von dem Orte des Gerichtes, wo er ver-
nommen wird, über zwei Stunden entfernt ist, auf Verlangen die Reisekosten mit fünf-
zehn Kreuzern Conventions-Münze für jede Stunde der Hin- oder Rückreise vergütet.
Außerdem erhält er auf Verlangen eine Gebühr für das Zeitversäumniß, welche für Wien
auf dreißig Kreuzer, für die Hauptstädte der übrigen Kronländer auf vier und zwanzig,
und für das Land auf zwanzig Kreuzer Conventions-Münze für den ganzen Tag, und
für den halben Tag auf die Hälfte dieses Betrages festgesetzt wurde.

Nach §. 7 wird auch Zeugen, welche weniger als zwei Stunden von dem Orte des
Gerichtes entfernt wohnen, die aber vom Taglohn leben, wenn sie durch ihre Vorla-
dung in einer Voruntersuchung wegen eines Verbrechens oder Vergehens, oder zu einer
Hauptverhandlung wegen einer Uebertretung den ganzen oder halben Tag versäumen,
auf Verlangen ihr Zeitversäumniß in einem Betrage vergütet, der für Wien mit dreißig
Kreuzern u. s. w. zu bemessen ist.

Izrečno se izgovori, da imajo té določbe, kakor tudi po c. k. pravosodnim ministerstvu dogovorno z denarstvinim ministerstvom z ukazom 9. Aprila 1853 (derž. zakonnik str. 307) razglašena razglaga tajstih tudi za v dohodno-kazenski ravnavi povabljene priče veljati; zavoljo tega pride ustanovljena daljava četerti mile v §. 917 dohodno-kazenske postave, ki se s tém ne vjema, ob moč.

Dalje se naznani c. k. vodstvu, da gré vsled zaukaza, po c. k. ministerstvu znotranjih zadev dogovorno s pravosodnim ministerstvom 25. Oktobra 1850 št. 22217/2331 danega žandarjem, kadar se kot priče zaslišavajo, tajista odškodba, ktera gré po §. 6 zgoraj omenjenega prepisa 17. Avgusta 1850 pričam civilnega stanú, in ktero zaslišijoča sodnija vselej koj po končanem zaslišanju izmeri in izplača, da tadaj potnina 15 kr. za uro znése; temu nasproti pa žandarjem, kadar so kot priče povabljeni, ne gré priprega, in kakor se ume, tudi ne odškodba za zamujeni čas.

To se da v spolnovanje s tem vediti, da imajo te določbe s 1. dném Avgusta t. l. moč dobiti.

Franč Ks. Spurny l. r.

c. k. minist. svetovavec in denarstvin vodja.

žl. Platzler l. r.

c. k. denarstv. svetovavec.

176.

Razglas c. k. kranjskega poglavarstva 9. Julija 1853.

S katerim se izreče, da so poslatve deželnih glavnih denarnic II. oddelka v šubnih, prehodnih, konkurenčnih in zadevah žandarmerijskega nastanovanja po pošti poštnine proste.

Po zaukazu visocega c. k. ministerstva znotranjih zadev 20. Junija 1853 št. 15385/709 je visoko c. k. kupčijsko ministerstvo z razpisom 23. Maja t. l. št. 6864 ustanovilo, da imajo v vsih kronovinah poslatve c. k. deželne glavne denarnice II. oddelka v šubnih, prehodnih, konkurenčnih in zadevah žandarmerijskega nastanovanja poštnine proste biti, če imajo na napisu ime oddajne denarnice in bese-

Man findet ausdrücklich zu erklären, daß diese Bestimmungen, so wie die von dem k. k. Justiz-Ministerium im Einvernehmen mit dem Finanz-Ministerium mit Verordnung vom 9. April 1853 (Reichsgesetzblatt Seite 307) bekannt gemachte Erläuterung derselben, auch auf die im Gefällsstrafverfahren vorgeladenen Zeugen Anwendung zu finden haben, wornach die hievon abweichende Festsetzung einer Entfernung von einer Viertelmeile im §. 917 des Gefällsstrafgesetzes außer Wirksamkeit tritt.

Ferner wird der k. k. Direction bekannt gegeben, daß in Folge einer von dem k. k. Ministerium des Innern im Einvernehmen mit dem Justiz-Ministerium erlassenen Weisung ddo. 25. October 1850 Zahl 22217/2331 die Gensd'armen bei ihrer Vernehmung als Zeugen auf eben jene Gebühren Anspruch haben, welche nach §. 6 der obenerwähnten Vorschrift vom 17. August 1850 den Zeugen aus dem Civilstande zukommen, und welche von dem vernehmenden Gerichte jederzeit sogleich nach erfolgter Vernehmung bemessen und ausbezahlt werden; daß demnach die Reisekostengebühr 15 Kreuzer pr. Stunde betrage, wogegen jedoch den Gensd'armen in dem Falle einer Vorladung als Zeuge kein Anspruch auf Vorspann und, wie sich von selbst versteht, keine Entschädigung für das Zeitversäumniß gebührt.

Was zur Wissenschaft und Nachachtung mit dem Bedeuten bekannt gegeben wird, daß diese Bestimmungen mit 1. August d. J. in Wirksamkeit zu treten haben.

Franz Fav. Spurny m. p.

k. k. Ministerial-Rath und Finanz-Director.

v. Mayer m. p.

k. k. Finanz-Rath.

176.

Rundmachung des k. k. Statthalters von Krain vom 9. Juli 1853.

Portofreie Behandlung der Fahrpostsendungen der Landes-Hauptcasse II. Abtheilung in Schub-, Marsch-, Concurrnz- und Gensd'armeriebequartirungs-Angelegenheiten.

Laut Eröffnung des hohen k. k. Ministeriums des Innern vom 20. Juni 1853, Zahl 15385/709 wurde vom hohen k. k. Handels-Ministerium mit dem Erlasse vom 23. Mai l. J. Zahl 6864 die Verfügung getroffen, daß in sämtlichen Kronländern die Fahrpostsendungen der k. k. Landes-Hauptcasse II. Abtheilung in Schub-, Marsch-, Concurrnz- und Gensd'armeriebequartirungs-Angelegenheiten dann portofrei behandelt werden, wenn sie auf der Adresse mit der Angabe der aufgebenden Cassé und der Be-

de: „V šubnih, prehodnih, konkurenčnih in zadevah žandarmerijskega nastovanja“ napisane in so z vredskim pečatom zapečateni.

Gustav grof Chorinsky l. r.

c. k. poglavar.

177.

Razglas c. k. poštnega vodstva za primorje in Krajnsko 15. Julija 1853.

Zastran poštne jeznine od 1. Julija 1853 začemti.

Vsled razpisa visocega c. k. ministerstva za kupčijo, obertnijo in javne stavbe 20. Junija t. l. št. 9340-P., je bila poštna ježnina za 1 konja in enojno pošto od 1. Julija 1853 naprej v tu imenovanih kronovinah in okrajih tako le ustanovljena:

| | | | | |
|---|---|------|----|-----|
| Za zdoljno Avstrio z | 1 | gld. | 8 | kr. |
| „ zgorno Avstrio z | 1 | „ | 6 | „ |
| „ Solnograško z | 1 | „ | 8 | „ |
| „ Štajersko z | 1 | „ | 6 | „ |
| „ Koroško z | 1 | „ | 4 | „ |
| „ Česko z | 1 | „ | 4 | „ |
| „ Moravio in Silezio z | 1 | „ | 4 | „ |
| „ Galicio z Krakovskim in Bukovino vred z | 1 | „ | — | „ |
| „ Tiroljsko z | 1 | „ | 10 | „ |
| „ Peštanski, Presburški in Sopronski poštni okraj z | 1 | „ | 8 | „ |
| „ Košiski poštni okraj z | 1 | „ | — | „ |
| „ Velikovardinski okraj z | 1 | „ | — | „ |
| „ Serbsko vojvodino in Temeški banat z | 1 | „ | 6 | „ |
| „ gorski okraj (hervaško primorje) in za Ogulinski regimentni okraj z | 1 | „ | 8 | „ |
| „ Otočanski in Likanski regimentni in za Senjski komitatni okraj z | 1 | „ | 10 | „ |
| „ ostali hervaški in slavonski poštni okraj z | 1 | „ | 6 | „ |
| „ Erdeljsko z | 1 | „ | — | „ |
| „ Primorje z | 1 | „ | 8 | „ |
| „ Krajnsko z | 1 | „ | 4 | „ |

zeichnung: „In Schub-, Marsch-, Concurrenz- und Gensd'armeriebequartirungs-Angelegenheiten“ versehen und mit dem Amtsfiegel verschlossen sind.

Gustav Graf Chorinsky m. p.
k. k. Statthalter.

177.

Kundmachung der k. k. Postdirection für das Küstenland und Krain vom 15. Juli 1853,

über die Postrittgeldgebühre vom 1. Juli 1853 angefangen.

Zufolge Erlasses des hohen k. k. Ministeriums für Handel, Gewerbe und öffentliche Bauten ddo. 20. Juni d. J. Zahl 9340/P. wurde das Postrittgeld für 1 Pferd und eine einfache Post vom 1. Juli 1853 an in den nachbenannten Kronländern und Bezirken in folgender Weise festgesetzt:

| | | |
|---|-------|-------|
| Für Niederösterreich mit | 1 fl. | 8 kr. |
| „ Oberösterreich mit | 1 „ | 6 „ |
| „ Salzburg mit | 1 „ | 8 „ |
| „ Steiermark mit | 1 „ | 6 „ |
| „ Kärnten mit | 1 „ | 4 „ |
| „ Böhmen mit | 1 „ | 4 „ |
| „ Mähren und Schlesien mit | 1 „ | 4 „ |
| „ Galizien mit Einschluß von Krakau und der Bukowina mit . . . | 1 „ | — „ |
| „ Tirol mit | 1 „ | 10 „ |
| „ den Pester, Preßburger und Dedenburger Postbezirk mit | 1 „ | 8 „ |
| „ den Kaschauer Postbezirk mit | 1 „ | — „ |
| „ den Großwardeiner Bezirk mit | 1 „ | — „ |
| „ die serbische Wojwodschast und das Temeser Banat mit | 1 „ | 6 „ |
| „ den Montanbezirk (kroatisches Litorale) und den Dgulinier Regimentsbezirk mit | 1 „ | 8 „ |
| „ den Ottochaner und Picaner Regiments- und Zengger Comitatsbezirk mit | 1 „ | 10 „ |
| „ den übrigen croatisch-slavonischen Postbezirk mit | 1 „ | 6 „ |
| „ Siebenbürgen mit | 1 „ | — „ |
| „ Küstenland mit | 1 „ | 8 „ |
| „ Krain mit | 1 „ | 4 „ |

Die Gedichte für einen geordneten Vortrag sind auf die Gedichte und die
angeordneten Proben auf den vierten Teil des für ein Pferd und eine Person entfallenden
Mittels festgesetzt.

Postilionina ip. maizina. estate. pri. starim.

Das Postilions-Prinzip und das Schmiergeld bleibt unverändert.

To se z nazicim sploh razglasi.

Was dient zur allgemeinen Kenntnis gebracht wird.

Fischer i. r.

Fischer m. r.